

### 3019 (XXVII). Фонд Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свое предложение и просьбы, содержащиеся в ее резолюции 2815 (XXVI) от 14 декабря 1971 года,

*с удовлетворением отмечая* записку Генерального секретаря<sup>82</sup> с временными рекомендациями, касающимися срочных мер по достижению улучшений в административном аппарате Фонда Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения в целях эффективного и скорейшего осуществления программ в области народонаселения,

*выражая признательность* пятидесяти двум государствам—членам Организации, которые к настоящему моменту откликнулись на это предложение и обязались оказать финансовую поддержку Фонду Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения,

*принимая к сведению* информацию Генерального секретаря о реорганизации администрации Фонда Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения за прошедший год в целях еще более эффективного использования его персонала и ресурсов,

*отмечая далее,* что ресурсы Фонда Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения и объем его операций в настоящее время достигли масштабов, которые делают желательным наблюдение со стороны какого-либо межправительственного органа,

*выражая далее свою признательность* Администратору Программы развития Организации Объединенных Наций и Директору-распорядителю Фонда Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения за их усилия, которые привели к достижению значительных результатов в прошлом году,

*принимая также к сведению* рекомендацию Генерального секретаря об изменении характера Фонда Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения и преобразовании его из целевого фонда Генерального секретаря в фонд, учрежденный в рамках полномочий Генеральной Ассамблеи,

1. *постановляет* включить Фонд Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения в сферу полномочий Генеральной Ассамблеи;

2. *постановляет далее,* без ущерба для общих полномочий и функций по определению политики Экономического и Социального Совета, что руководящим органом Фонда Организации Объединенных Наций для деятельности в обла-

сти народонаселения на условиях, которые должны быть установлены Экономическим и Социальным Советом, будет Совет управляющих Программы развития Организации Объединенных Наций, и предлагает Совету управляющих заняться осуществлением финансовой и административной деятельности, касающейся программы работы, методов изыскания средств и ежегодного бюджета Фонда;

3. *предлагает* Совету управляющих организовать свою работу таким образом, чтобы он мог эффективно осуществлять эти функции, принимая во внимание особый характер Фонда Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения и необходимость того, чтобы он действовал под руководством Экономического и Социального Совета, в тесном сотрудничестве с заинтересованными правительствами и соответствующими международными и национальными органами, правительственными и неправительственными, интересы которых лежат в области народонаселения;

4. *уполномочивает* Совет управляющих на его пятнадцатой сессии применить к Фонду Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения принципы изыскания средств, аналогичные принципам Программы развития Организации Объединенных Наций, и установить необходимые финансовые правила и положения, с учетом рассмотрения Советом управляющих доклада, подготовленного Директором-распорядителем Фонда в консультации с Администратором Программы, а также всех его последствий;

5. *просит* Совет управляющих рассмотреть дальнейшие шаги, необходимые для достижения улучшений в административном и оперативном аппарате Фонда Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения, информировать Экономический и Социальный Совет в своем годовом докладе об этих дальнейших шагах, предпринятых для осуществления резолюции 2815 (XXVI) Генеральной Ассамблеи и настоящей резолюции, и ежегодно представлять Экономическому и Социальному Совету доклад о работе Фонда;

6. *вновь обращается* с просьбой к заинтересованным правительствам делать добровольные взносы в Фонд Организации Объединенных Наций для деятельности в области народонаселения без ущерба для согласованного уровня роста взносов в Программу развития Организации Объединенных Наций и на оказание помощи в целях развития в целом.

2113-е пленарное заседание  
18 декабря 1972 года

### 3035 (XXVII). Устав линейных конференций

*Генеральная Ассамблея,*

*с удовлетворением отмечая* единодушную договоренность, которая была достигнута на треть-

<sup>82</sup> A/RR99.